

# TORONTÁL

**ELŐFIZETÉSI ARAK:**

Egész évre	120 dinár
Félévre	60 dinár
Hegyedévre	30 dinár
Egy órára	10 dinár

Egyes szám ára fél dinár

**POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP**

Felolós szerkesztő: Dr. MARA JENŐ

**SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL**

Obiliteva (Zápolya) ut. 1. Telefonszám 21

MEGJELENIK MINDENNAP, HÉTFŐ ÉS ÜNNEPEK UTÁNI NAPOK KIVÉTELEVEL

Veliki Beeskerek, 1921.

L. évfolyam, 159. szám.

Vasárnap, július 24.

**Összehívják a parlamentet.**

Beograd, július 22.

A delnicei merénylet politikai körökben azt az egyöntetű nézetet keltette, hogy az olyan kísérleteket, melyeket bizonyos elemek még mindig arra használnak fel, hogy az országban anarkiát teremtsenek, tovább tűrni nem lehet.

Tegnap este a minisztertanács ezért ülést tartott, amelyen azon tanácskoztak, hogy milyen intézkedéseket léptessenek életbe a bolsevista terror ellen. Végleges döntést ebben az ügyben Draskovity temetése után fognak hozni. A kormány az újonnan teremtett helyzettel kapcsolatban a távollevő minisztereket sürgönyileg hívta be, Pasity pedig elhalasztotta utazását. Politikai körökben biztosra veszik, hogy a szkupstinát is rövid időn belül rendkívüli ülésre hívják össze.

**Briand nem megy Prágába.**

A „Torontál” tudósítójának távirata

Páris, jul. 22.

A Liberte azt írja, hogy Briand nem szándékozik Prágába menni. Foch marsall azonban tényleg Prágába megy, hogy mint a cseh hadsereg főparancsnoka csapatszemlét tartson.

**Akik nem románok, haljanak meg!**

A „Torontál” tudósítójának távirata

Kolozsvár, jul. 22.

A sajtójavaslat letárgyalása és megszavazása után a parlament külön bizottsága az erdélyi földreformjavaslat tárgyalásához fogott. Ghilesan képviselő azt kívánta, hogy ezt a kérdést nem a szociális gazdasági, hanem elsősorban nemzeti szempontból oldják meg.

**De Valerát le akarják kenverezni.**

A „Torontál” tudósítójának távirata

London, jul. 22.

Lloyd George újabb ajánlatot tett De Valerának, amelyet ez az a parlament elé fog terjeszteni. Politikai körök szerint a kormány szándéka De Valerát az a nemzeti egyetem kancellárjává jelölni.

**Megszüntette a közoktatásügyi miniszter a magyar középiskolák első osztályát.**

Beograd, jul. 22.

Végre határozott rendeletet adott ki a közoktatásügyi miniszter a magyar iskolákat illetőleg. A rendelet száma 9884 és július 14-én kelt. Ebben a rendeletben a miniszter az alkotmányra való hivatkozással a következőképpen intézkedik:

1. A gimnáziumok, polgári iskolák első és kereskedelmi iskolák első osztályai nem nyílnak meg szeptemberben más tanítási nyelvvél, mint szlávval.
2. A többi osztályok (tehát a gimnázium második osztálya is) magyar nyelven megnyílhatnak.
3. Amely magyar nyelvű osztályban az alsóbb osztályokban legalább 30, a felsőbbekben leg-

alább 20 diák van, ott az ő nemzetiségi nyelvük és irodalmuk is tanítandó, de az órarendbe ezt úgy kell beilleszteni, hogy az egyik idegen (francia vagy német nyelv) helyett tanulják. Aki tehát magyar nyelvet és irodalmat akar tanulni a magyar nyelvű iskolákban, annak vagy a franciáról vagy a németről kell lemondania, tetszés szerint.

4. Magyar iskolába csak magyar nemzetiségűek vehetők fel.

5. Izraeliták a jövő szeptemberben kezdődő tanévben még felvehetőek a magyar nyelvű osztályokba is. Erre nem kell külön jelentkezniük most, hanem csak szeptemberben beiratkozniuk.

**A Draskovity elleni merénylet részletei.**

— A „Torontál” beogradi munkatársának telefonjelentése. —

Beograd, jul. 22.

Megírta tegnap a Torontál, hogy egy megatalkodott fiatal suhanc Delice-füldőben orgyilkos merényletet követett el, melynek Draskovity Milorad volt belügyminiszter áldozatul esett. A merényletről a következő jelentések számoltak be:

Zagreb, jul. 22. A merénylő Aliagies letartóztatása után a hatóságok azonnal hozzáláttak a kihallgatáshoz. Aliagies elmondja, hogy 1895-ben Bjelinán született és hogy asztalos segéd. Hétfőn indult el Lokvárról azzal a szándékkal, hogy Draskovityot megölje. A gyilkosságra földíje: Csolakovity Rodolvub bujtatta föl, Aliagies július 4-ikén utazott el Bjelináról Zagrebba, hol az egyik külvárosban lakást bérelt. Draskovityot azelőtt nem ismert. Zagrebban munkát keresett, ahol ezenközben találkozott földíjével Csolakovityval, kinek elpanaszolta, hogy nincs munkája, amire Csolakovity azt felelte, hogy ennek is Draskovity és az Obzuna az oka és arra biztatta őt, hogy lője le Draskovityot. Fegyvert és utiköltséget Csolakovity adott neki. Vasárnap, július 17-én este találkozott utoljára, amikor Csolakovity átadott neki 300 dinárt és egy revolvert, megtanította, hogy kell a fegyverrel bánni és arra,

hogy Lokvába utazzék, onnan alkalmas időben menjen át Delnicére a merénylet végrehajtására.

„Tizenhét órákor érkeztem meg Lokvába és az Amerika-kávéháza szálltam meg. Még aznap és 19-én és 20-án is átmentem Delnicébe, hogy tanulmányozzam a terepet. Már második nap ráismertem Draskovityra, azokról a fényképekről, amelyeket láttam róla. A merényletet azonban nem követtem el ellene, mert gyermekei körében tartózkodott.

21-én reggel érkeztem Delnicébe, elmentem a parkba és leültem egy padra. Néhány pillanatra rá Draskovity ment el mellettem a fiával és a közelben lévő padra ült le. Mintegy 5 percig gondolkodtam, haboztam, hogy a merényletet elkövetsem-e. Felálltam és mintegy rendes sétáló, a miniszter felé mentem, kivettem a revolveremet és közvetlen közelből kétszer mellébe lőttem. Majd futni kezdtem, de közben a esendőrék elfogtak.”

Igy mondotta el vallomását Aliagies és kijelentette, hogy a kommunista-pártnak megalkulása óta tagja volt.

Draskovity fia a merényletről a következőket mondja el:

A merénylet oly hirtelen

játszódott le, hogy nem lehetett sehogysem megakadályozni. A merénylő a tett elkövetése után futni kezdett, de Timothievity, Draskovity személyes szolgálatára rendelt detektívje utána rohant és hogy el ne menekülhessen, rálőtt és fején könnyen megsebesítette.”

**A merénylő felbujtóját elfogták.**

Mihelyt a merénylő kijelentette, hogy tettére Csolakovity bujtatta fel, kiértesítették a zagrebi rendőrséget, amely Csolakovity keresésére indult. A rendőrség déli 12-kor elfogta Csolakovityot a lakásán. A rendőrségen azt vallja, hogy 21 éves, bjelinai illetőségű tanuló. Eleinte Beogradban tanult, ahol érdeklődött a munkásvizonyok iránt, a Munkás-Otthonokba járt, ahol a kommunista vezeték leg többjével megismerkedett. Aliagiesal, aki neki földíje, most, e hónap elején találkozott Zagrebban. 17-én Aliagies kért tőle 300 dinárt kölcsön. Ő megadta neki, hogy azóta mi történt vele, nem tudja, Aliagiesot nem támogatta, mert ő mint kommunista, ellensége minden merényletnek. Csolakovity mindent tagad.

**A temetés.**

Draskovity holttestét ma éjszaka hozzák Beogradba és szombat vagy vasárnap katonai pompával temetik el. A temetésre nagy előkészületek folynak Beogradban.

A kormány nevében Kumandi dr. pénzügyminiszter, a demokráta-párt nevében Davidovity Lyuba, a radkális-klub nevében Uzunovity közlekedésügyi miniszter, a skupstina nevében dr. Janity titkár bucsuztatják a minisztert.

**Lelepleztek egy új összeesküvést.**

A „Torontál” tudósítójának távirata

Budapest, jul. 22.

A rendőrség őrizetbe vette Persián Adámot, aki a Károlyi-kormány alatt a katolikus egyházügyek kormánybiztosa volt. A letartóztatás egy nagyszabású politikai terv leleplezésével van kapcsolatban. A nyomozás oly irányban folyik, hogy bizonyos, liberális körök milyen tilos kapcsolatot tartottak fenn egyes külállamokkal. Persián ellen hűtlenség címen indítanak eljárást.



## A kollegáknak is a fejükbe szállt.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Wien, jul. 22.

Brüsszelben a közel jövőben nemzetközi újságíró kongresszus lesz, amelyen meg fogják alakítani a kis entente újságíróinak szövetségét. Arról még nem történt döntés, hogy a kongresszusra vajjon meghívják-e az entente-val ellenséges viszonyban volt újságírókat is.

## Csicserin kiutasították Bajorországból.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Berlin, jul. 22.

Csicserin orosz külügyi népbiztos jegyzékkel fordult a német kormányhoz, amelyben teljes elégtételt követel azért, mert őt és kíséretét Bajorországból kiutasították. Csicserin azzal fenyegetődik, hogyha megtagadják tőle az elégtételt, Oroszország minden összeköttetést megszakít Bajorországgal.

## Küszöbön egy új lengyel fölkelés.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Berlin, jul. 22.

Felsőszilézia határszéli területeiről nyugtalan hírek érkeznek Berlinbe. Úgy látszik, hogy a negyedik lengyel fölkelés elkezdhető.

Páris, jul. 22.

Az Exelsior jelentése szerint a rajnai francia megszálló csapatok parancsnokát utasították, hogy két hadosztályt tartson készenlétben, amelyek Felsősziléziába fognak indulni. A vasutaknál a szükséges intézkedéseket megtették. A felsősziléziai csapatok megerősítésére két olasz ezred megérkezését is várják.

## Augusztusban veszik át Nyugatmagyarországot.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Wien, jul. 22.

Hauschild követségi titkár, akit Ausztria Nyugatmagyarország biztosának kineveztek, már elvégezte az előkészületeket, hogy az entente-bizottság kezéből átvegye Nyugatmagyarországot. Az átvételi művelet idejét augusztus tizedikére teszik.

## A magyar tisztviselőket visszafogadják Szlovénkóban.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Pozsony, jul. 22.

Kállay József, dr. tót teljhatalmu miniszter újságírók előtt nyilatkozott a csehországi ma-

## Amerika zsarol az emberszeretet nevében.

— A „Torontál” tudósítójának távirati jelentése. —

Lemberg, jul. 22.

A szovjetkormány bizalmas aton az Egyesült-Államokhoz fordult azzal a kéréssel, hogy nyújtsen segítséget az éhség és járványok által pusztított orosz népeknek. Amerika a nyújtandó segítséget a következő feltételekhez kötötte:

1. A vörös hadsereg azonnali felszerelése. 2. A politikai szabad-

ságoknak, a sajtó és a személyes szabadságnak sürgős helyreállítása. 3. Az alkotmányozó nemzetgyűlésre szóló választások azonnali kiírása. 4. A menekülteknek Oroszországba való azonnali visszatérése.

A szovjetkormány a további tárgyalások foganatosítására Gerkij Maximot küldte Londonból Washingtonba.

## Kenyér helyett diktátor!

— A „Torontál” tudósítójának távirata. —

Moszkva, jul. 22.

Az éhség elleni küzdelem diktátorává Trotskijt nevezték ki. Bolsevista politikusok szerint

sikere vagy balsikere fog dönteni abban, hogy vajjon Trotskij vagy Lenin vezesse-e tovább Szovjetoroszországot.

## A görög-török harc.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Athén, jul. 22.

A görög vezérkar jelentése szerint a görög csapatok szerdán este megszállták Eski Sehirt, onnan tovább folytatták előnyomulásukat.

## Családi idill a Révai-utcában.

A „Torontál” tudósítójának távirata

Athén, jul. 22.

Csütörtök este nyolc óra tájban jajkiáltás lármájára futott össze a Szolunszka (Révai) utca környékének lakossága. A Révai-utca 21-es számú házában udvarában Bíró István nevű becskerekai napszámos vértől borítva feküdt a földön és szünet nélkül ezt kiáltotta: megölnék, megölnék. A verekedés előzményeiről a szemtanúk a következőket mondták:

Bíró István becskerekai napszámos már hosszabb ideje különvált tanúl feleségétől. Bírónak valószínűleg nagyon sívár lehetett az egyedüllet, megbánta, hogy különvált feleségétől, újra visszakívánta őt. Csütörtök este, a munkaidő után, elment tehát felesége szüleinek: Boroséknak Révai-utca 21. számú házában lévő lakásukba és kérte az asszonyt, hogy éljenek újra együtt. Az asszony azonban hajthatatlan maradt, hallani sem akart férjéről. Bíró nem tárgyva, még egyszer könyörgött az asszonynak, „ugyan jöjjön haza”. Mikor látta, hogy minden kérése hiábavaló, elkeseredve mondta: tudom ki bíztat erre a külön életre, bizton a bátyád és az anyád. Alig ejtette ki e szavakat, máris megjelent felesége bátyja Boros István napszámos a lakás ajtajában egy üres sörös kanocsal és azt teljes erővel Bíró felé hajította. A nagy sörös kanecsó darabokra tört a szerencsétlen napszámos fején. Boros azonban nem volt megelégedve az elégté-

## Vilmos császár őrzését megszigorították.

A „Torontál” tudósítójának telefonjelentése.

Berlin, jul. 22.

Vilmos császár őrzését megszigorították a német politikai személyiségeknek a doornij kastély és a német holland határ között szokatlanul megélenkült utazásai miatt.

## Franciaország veszítét érzi

A „Torontál” tudósítójának távirata

Wien, jul. 22.

Páris és London között a felsősziléziai helyzet folytán újra nagyon kiélesedett a helyzet. Az angol külügyi hivatalban nyíltan hangoztatják, hogy Franciaország egy német felkelést akar provokálni, hogy ürügyet nyerjen a Ruhr-vidék megszállására és nagyobb katonai nyomás gyakorlására.

A szerkesztőség telefonja 281.

A kiadóhivatal telefonja ... 21.

teivel és alaposan mellbevágta. Bíró, aki az ütésre eszméletlenül terült el a földön.

Boros ezután berohant a szobába kést ragadott, szerencsétlenül hozzátartozói lefogták és így a elvakult ember vérengzésének elejét vették. A szomszédok közül valaki értesítette a rendőrséget, mely a veszekedő napszámos legényt bekísérte a rendőrség fogdájába.

## HIREK

Szász Zoltánt letartóztatták.

Budapestről jelentik, hogy a rendőrség Szász Zoltán író és Gergely Győző hírlapírókat, bécsi tudósítások adása miatt letartóztatta. Gyamukok merültek föl arra, hogy futárok révén összeköttetésben állottak bécsi hazáruuló társasággal. Ugyanakkor őrizetbe vették dr. Rejőd Aladart, aki a bécsi kommunista magyar sajtót informáta és fontos államtitkokat adott el a külföldnek. A letartóztatott újságírók ügyében az ügyészség nyomoz. Megállapították, hogy Madzsar József magántanár irányította a bécsi lapok tudósításait. Madzsar tanár szökésben van.

A német vasutak deficitje. Berlinből jelentik, hogy a német vasutak napi harminc-harmincöt millió márká deficittel dolgoznak, úgy hogy ebben az évben az egész deficit tíz milliárd márkát fog kitenni, sőt egyes szakértők szerint ez a hiány még nagyobb lesz.

A jövő generáció kérdése. Berlinből jelentik, hogy Schrott Jahn tanár, német szociológus törvényjavaslatot terjesztett be a kormánynak, melynek értelmében minden házaspár legalább három gyermek fölnevelésére volna kötelezhető. A kifogástalanul egészséges szülőket több gyermek fölnevelésére is kell kötelezni. Negy gyermek után kilencig a szülők minden egyes gyermek után államsegélyt kapjanak. A nőtlen férfiak és a hajadonok adót kötelesek fizetni.

Megdrágult a cukor. A cukor ára az utóbbi napokban kissé felment. Nagyban a cukorért ma ismét 43 koronát kérnek, míg kiesinyben 44-46 korona a cukor ára. Ennek a drágulásnak az az oka, hogy a cukor vámdíjtételét felemelték, de a világpiacon is feljebb ment a cukor ára.

Fascisták és katolikusok harca. Mugiában, Triest mellett véres konfliktus volt fascisták, katolikusok és kommunisták között. A fascisták eltávolították egy emléktáblát, amelyet a község volt klerikális polgármestere helyeztet el a Napoleon bukását követő osztrák bevonulás emlékére. A katolikusok tiltakoztak a fascisták ezen cselekedete ellen, amire a fascisták bombát dobtak a katolikus egyület helyiségébe. Egy katolikus meghalt, többen súlyosan megsérültek.

A kozákok méltó legkitűnőbb lövő a lovon produkált boszorkányságunk künk becskerék nap lesz alkalmasuló lovasművészdönünk, mert egy csapata Pavlicsenko D. érkezett meg ma vasárnap délután téren nagy művészele lovasmutatványtani. A belépti ségre első hely hely 6 dinár, gy

Két millió er tak Windischgr ról jelentik, hogy Lajos herceg lábából két millió arany- és ezüst lenőket ellopta Szabó Márton, mélyében Szeged

Baleset. Egy 21 éves rezőnkást egy esőplő közben baleset, ugyanis elind Eberhardt meg időben félregr esőplőgép egyik mentőamunkás rüléseivel beszű kerekéi közkörhá

Német tisztet hadseregében. tik: Athéni tud vatalosan megá Kemal pasa ha száz német tiszt tudni vélik, hogy Ludendorffal akarja őt nyerni célokra.

Félholtra vert vai határban. Unterreiner M vai földműves rado József fö vaita hevében József nem ha a nagy szegver t alkalmas, hogy a rosan visszaad a zsef megtudta, b 20-án kimegy a időt használta k mellé vette két rado Józsefet es kimentek a köz elrejtőztek az u kukoricaföldeke tényleg megjel kocsija, amikor radoók elbujta rejtekhelyükből, kocsit és vasvillá ütötték. Unter azonban véletl Unterreiner va golyó az id. Sir lába furdott. ban felingerelte uira rárontottak és félholtra vert falvai esendőrs Sirado Józsefet talt és beszállit ügyészség fogdá séruilt id. Sirado sán ápolják.

A volt Oldal-féle műteremben megnyílt  
**ROKNIĆ GYÖRGY**  
modern fotografial szalonja

Fényképeket a legegyszerűbbtől a legművészebb kivitelben készít. Olaj-, szepia- és aquarellképek, mindennemű nagyítások. Igazolványos képeket 48 órán belül készít.

**A kozákok lovasmutatványai.** A kozákokat méltán számítják a világ legkitűnőbb lovasai közé. Amit ők a lovon produkálnak, az már szinte boszorkányság számba megy. Nekünk becskerékieknek most vasárnap lesz alkalmunk a kozákok kiváló lovasművészetében gyönyörködnünk, mert a kubáni kozákok egy csapata fiatal tábornokuk, Pavlicsenko D. Iván vezetésével érkezett meg ma Becskerékre, akik vasárnap délután 5 órakor a Vásártéren nagy művészi, körülbelül 20 féle lovasmutatványt fognak bemutatni. A belépti jegy erre az ünnepségre első helyen 10 dinár, állóhely 6 dinár, gyermekeknek 3 dinár.

**Két millió értékű ékszert lopnak Windischgrätzről.** Budapestről jelentik, hogy Windischgrätz Lajos herceg lakásáról egy vándorból két millió korona értékű arany- és ezüst-tárgyakat és szelencéket elloptak. A tolvajt egy Szabó Márton nevű egvén személynében Szegeden elfogták.

**Baleset.** Eberhardt Mihály 21 éves rezsóházi eséplőmunkást egy eséplőgép elszállítása közben baleset ért. A gépész ugyanis elindította a gépet. Eberhardt meg nem tudott kellő időben féltengerni, úgy hogy a eséplőgép egyik vaskereke átment jamunkás lábán. Súlyos sérüléseivel beszállították a becskeréki közpórházba.

**Német tisztek Kemal pasa hadseregében.** Londonból jelentik: Athéni tudósítás szerint hivatalosan megállapították, hogy Kemal pasa hadseregében kétszáz német tiszt szolgál. Azt is tudni vélik, hogy Enver pasa Ludendorffal tárgyal s meg akarja őt nevezni török katonai főparancsnokká.

**Félholtra verték a katalinfalvai határban.** A múlt vasárnap Unterreiner Mátvás katalinfalvai földműves összeveszett Sirado József földművessel, akit a múlt héten megvert. Sirado József nem hagyta annyiban ezt a nagy sérgyent és lesve-leszte az alkalmat, hogy a kölesönt sokszorosán visszaadhassa. Sirado József meg tudta, hogy Unterreiner 20-án kimegy a földjére, ezt az időt használta ki Sirado. Maga mellé vette két bájvját: id. Sirado Józsefet és Sirado Antalt, kimentek a község határába és elrejtőztek az ott szélén elterülő kukoricaföldeken. Tíz óra felé tényleg megjelent Unterreiner köcsija, amikor odaért, ahol Siradoék elbújtak, előugrottak rejtekhelyükből, körülvették a köcsit és vasvillával többször megütötték Unterreinerert. Közben azonban véletlenségből elsült Unterreiner vadászfegyvere. A golyó az id. Sirado József vállába fúródott. A lövés még jobban felingerelte Siradoékat, akik rárontottak Unterreinerre és félholtra verték. A katalinfalvai esendőség letartóztatta Sirado Józsefet és Sirado Antalt és beszállította a becskeréki ügyészség fogdájába. A súlyosan sérült id. Sirado Józsefet lakásán ápolják.

## Lenin belátja tévedését.

— A Torontál tudósítójának távirata. —

Berlin, jul. 22.

Lenin összehívta az orosz textilgyárosokat, hogy segítségüket kérje az orosz ipar helyreállítására. Lenin belátja, hogy a szabatudósok tönkretették az

ipart, amely a legmélyebb alapjág elpusztult. Hibájukat belátják és félre állottak. Lenin készít egy közös alapot, amelyen a gyárosokkal és iparvezetőkkel tárgyalhat.

**A magyarországi középiskolák elnevezése.** Budapestről táviratozzák: A jövő tanévben a középiskolák a nemzet nagyjairól nevezetnek el. A tisztviselőtelepi gimnáziumot Széchenyi István, a III. ker. főgimnáziumot honalapító Árpád, az I. ker. állami főgimnáziumot Verbőczy Istvánról nevezik el.

**Szigoruan csak az arisztokratákat.** Hétfőn jön Budapestre Fehéroroszország követe. A magyar főprák hetvenöt menekült orosz arisztokrata családot meghívának.

**Nyugdíjazások a budapesti egyetemen.** Budapestről jelentik, hogy az egyetemi tanács a kommun alatti szereplésükért Beke Manó, Marcell Henrik, Kövesligethi Radó és Schmiedt József tanárok nyugdíjazását fogja javasolni a kultuszminiszternek.

**Uj vámtarifa jelent meg e hó 16-án a Sluzsbene Novineban.** Nagyon sok cikk vámját felemelték, de vannak olyan cikkek is, amelyek mostan olcsóbban jöhetnek be: a vámhivatalok kötelesek az új vámtételeket alkalmazni. A vámok ezentúl is aranydinárban fizetendők, ezüstben, vagyis papírpénzzel is fizethetők, ez esetben egy aranydinár helyett négy ezüst vagyis papírdinárt kell fizetni, vagyis az eddigi 100% árszót felemelték. Az eddigi forgalmi adót, amelyet a vámhivatalok felszámítottak, ezentúl nem számítják fel, de helyette 2 dinár helyett 4 dinárt kell mint vámot fizetni — tehát a öleg evre megy. A luxusadó bizonyos cikkekre továbbra is fizetendő és ennél és az egyéb fizetendő díjaknál az árszót továbbra is 100% marad, vagyis egy aranydinár helyett 2 papírdinár fizetendő.

**Utazási balesetek az utazási idényben napirenden vannak.** Egyszeri csekély fizetés ellenében mindenki, nemre, korra és egészségi állapotra való tekintet nélkül biztosítást nyerhet az egész életére egy életfogytiglani vasuti és hajózási balesetbiztosítás megkötése által, mely az egész világra mindenféle vasutakra, hajókra és motorcsónakokra érvényes. Kártalanítottik halál, rokkantság és időleges munkaképtelenség esetén is. Felvilágosításokat ugy erre, mint mindennemű más biztosításokra nézve a „Jugoslavija“ általános biztosító társaság vezérigvőksége Veliki Becskeréken, Gynnasium-utca 26. szám alatt (saját házában), valamint képviselői minden községben és városban nyújtanak.

**Az S. H. S. iskolák részére előírt ujalaku iskolai irkák és gyakorlati füzetek a legelőnyösebben közvetlenül és első kézből magától a Lustig-féle osijeki irka- és naptárgyártól szerezhetők be.**

## Tőzsde.

Julius 22.

**Budapest.** (Zárlat.) Napoleon 1075. Dollár 332. Frank 2550. Márka 430. Lira 1250. Osztrák korona 3875. Rubel 3915. Lei 455. Szekel 425. Dinár 750. Lengyel marka 17.

**Zürich.** (Nyitás.) Berlin 795. Budapest 18715. Newyork 608. Milano 2720. Prága 735. Zagreb 80. Bukarest 825. Varsó 32. Wien 81. bélyezett 80.

## Miről irnak a lapok ?

**A „Trgovinszki Glasznik“ a trianoni béke ratifikálása után bekövetkezett újabb nehézségekkel foglalkozik.** Franciaország-nak még jegyzőkönyvbe kell foglalnia az összes eddigi ratifikálásokat és ettől az időponttól kezdődnek az összes határidők. Az entente köteles gondoskodni a szerződés rendelkezéseinek végrehajtásáról. Harminc nap alatt közölni kell Magyarországgal a háboru bünöseinek névjegyzékét, kik közt maga Horthy is szerepel. Az entente a németországi bünösök kiadatását nem volt képes keresztülvinni, itt is nehéz lesz az. Szintugy a hadikárpótlás az elrabolt tárgyak visszaadása, a fegyverezés és a fegyverek átadása elé Magyarország nehézségeket gördít. A nagy és kis entente is gondoskodik a szerződés szankeionálásáról.

**Az „Epoha“ a kabinet rekonstruálását szerencsétlennek és ártalmasnak minősíti.** A belügyminiszteri tárcának Pribicevityvel való definitív betöltése káros, mert Pribicevitynek sem Szerbiában sem Horvátországban sem Szlovéniában nincs meg a kellő tekintélye. Miletiv az új agrárminiszter ez állásban egyáltalán tehetetlen. Zeesevity generális neve pedig a rekonstruált kormányban egyenesen difamáló. A régens, ha itt lett volna, a kormány ily rekonstrukcióját nem írta volna alá.

**A „Szamouprava“ egy pár javaslatot sorol föl, mellyel a horvát kérdés elintézhető.** Tény, hogy a horvát köznép egyenesen gyűlöli a szerbet. E gyűlölség oka, nem mint sokan gondolják, a szerb civil és katonai közigazgatás baklövései, hanem a nép évezredes meghódoltságában

mér elvesztette szláv nemzeti érzelmét. Ezt viszont az államintézmények centralizukus be rendezésével lehetne leggyorsabban jóvátenni. Horvátországban csak legkitűnőbb tanítókat, közigazgatási tisztviselőket, bírákat, katonákat, lelkeseket kellene alkalmazni. A horvát falusi nép a katolikus papság kezében van. Tudományos elveink és a privát meggyőződéseink a katolikus egyházzal szemben lehetnek akármilyenek, de minden jóra való politikus és hazafi a dolgok ily tényállása mellett iparkodik majd a katolikus papság szívéhez ferközni. Radics is csak velük hatalom. Nem izgatni ellenük, ha nem meggyvernü őket legyen a főcél. Tudatlanságunkban sértetgetjük a horvát népet az által is, ha folyton szemére vetjük, hogy a szerb szabadítottá föl az osztrák-magyar iga alól.

## Nyilttér.

Ezen rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

A n. é. közönség szives tudomására hozom, — miután köztudatba ment át, hogy a volt Oldalféle fényképészeti műtermet Roknity György urral társulva át fogom venni, azonban vele meg egyezés nem jött létre, — hogy a Váraljai utcában évek óta fennálló műtermemet továbbra is fenntartom és úgy mint eddig, főtörekvésem lesz t. megrendelőim legkényesebb igényeit is kielégíteni.

A n. é. közönség szives pártfogását kérve továbbra is, teljes tisztelettel

Goldmann Miksa.  
fényképész.

## HIRDETÉSEK

A szerbittebei főszolgabírótl.  
982—1921. szám. 1426

### Hirdetmény.

Alulírott hivatalnak szüksége van kettőszázötven (250) erdei öl egészseges, kemény, hasabtüzelőfara.

Ajánlatok ab Veliki Becskerék (slep) az árak és a fa minőségének pontos megjelölésével alulírott hivatalnak mietőbb megküldendők.

Szerbittebe, 1921. évi július hó 6.

A szerbittebei főszolgabíró.

Eredeti amerikai **varrógépek** mindenféle nagyságban és ezek alkatrészei, tűk és szijjak, továbbá varrógépekhez való csontolaj előirt gyári árban részletfizetés mellett is kapható a SINGER-varrógépek veliki becskeréki lerakotában 1425

a TORONTÁLI AGRÁRBANK R.-T. mezőgazdasági géposztályánál Alexandrova u (Fő-utca) 621/6. Telefon 2—77.

Egy modern szép 5 szobás **villa**

Vel. Becskeréken a legkellemesebb helyen, összes mellékkeliségekkel, vízvezetékekkel, villanyvilágítással, szép parkírozott udvar, kitünő gyümölcsös és szőlőkerettel, mely egy holdnál nagyobb területű, — kényelmes családi háznak szanatóriumnak vagy ipartelepnek igen alkalmas, más vállalkozás miatt eladó. — Bővebbet Szokolszki kelj (Széchenyi-part) 7 szám

Használt  
**padlódeszkákat  
és gerendákat**  
a Páris (Pest) szálló udvarában olcsón  
**elad** **Baktay József,**  
építőmester.  
Terveket és költségvetéseket készít  
mindenféle építési, műszaki és vas-  
betonmunkákról statikai számí-  
tás alapján. — Olcsón vállal min-  
denféle építési munkálatokat. —  
Kőműves és ácsmesteri vizs-  
gákra sikerrel készít elő 1445

Egy jó forgalmu,  
25 év óta fennálló

## üzlet

más vállalkozás miatt  
házzal együtt eladó

Bővebbet 1402  
**Wersching Józsefnél,**  
Magyarszka Crnjan (Magyarország) Torontálmegye

**Figyelem!** Tisztelettel értesitem a n. é. közön-  
séget, hogy megérkeztek külföldről  
elsőrendű, még békebeli inga-, irodai- és **Wecker-óráim,** azonkívül  
kitűnő szerkezetű **svájci zseboráim,** melyeket jótállás mellett, a  
legelőbb napiáron kiarusítok. Elfogadok **óra- és ékszerjavításokat,**  
melyek saját műhelyemben és a legprecízebb kivitelben készíttetnek.  
Javításokért számtalan hirlapi, levélbeli elismerés és kitüntetés!  
Tisztelettel **VANTSIK ALADÁR** órás- és ékszerész 1442

## Felsőrendű tüzifa

(gyertyán, bükk, cser, kőris, szil) ostrai kocsz,  
ostrai és kárwini darabos szén, elsőrendű erdei  
és retorta faszén kapható nagyban és kicsinyben

**Kemény Árpád és Tsa cégnél, V. Becskerek.**  
Telefon a/87. 1443 Telefon a/87.

Felveszünk lehetőleg azonnali belépésre

## 3 divat- és kézműáru-segédet

önálló eladókat több évi gyakorlattal, a szerb,  
horvát, német, esetleg magyar nyelvet bírókat.  
Csakis elsőrendű erők nyujtsák be ajánlataikat  
ajánló cégek és fizetési igény megjelölésével

**BRAČA HAHN, OSIJEK** céghez. 1419

## Üzletátvétel!

Tisztelettel értesitem  
V. Becskerek város t.  
közönségét, hogy a  
Knez Miletina (Nicky) u.

(Pest-szállóval szemben) levő Kreszta-féle **órá- és  
ékszerjavító-üzletet** átvettem és azt a modern kor-  
nak megfelelőleg berendezve **Baaden Hugó** cég alatt tovább veze-  
tem. Elvállalok mindenféle óra- és ékszerjavításokat a legtelje-  
smeretesebb kivitelben, szolid árak mellett. A n. **Baaden H.**  
é. közönség szíves pártfogását kérem, tisztelettel órás- és ékszerész.

Eladó 16-18 ló erejű,  
üzemképes motoros

## vascsónak

Czoufal Mihalnál V. Becskerek  
Lenau-utca 35. sz. 1441  
Manometer javítások is elfogadtnak.

Telefon 48.

## Ha búzáját lisztre akarja becserélni, vigye azt el a Hungária-malomba,

ahol elsőrendű nullás és fehér kenyérlisztet  
kap a legkisebb vámszázalék levonása mellett.

## FÉRFI ÉS NŐI SZÖVETEK

érkeztek!

**Adler & Büchler**

Zagreb, Marovska ulica 5.  
1319 az udvarban.

Nyomatott Pleitz Fer. Pálnál Veliki Becskerek.

Kiadja Pleitz Fer. Pál.

Vacuum-féle amerikai

## BENZIN

állandóan raktáron

**Özv. Guttman Jakabné és Fiaival**

## Üres hordók

kb. 300 hektoliter tartalommal,  
különböző nagyságban, transzport-  
képes tiszta állapotban  
azonnal eladók. 1405

Bővebb felvilágosítással szolgál:  
**BOBEK GYÖRGY** borpince-lalajdonos,  
Vel. Becskerek, Knez Miletina (Nicky) utca.

Kátrány, karbolineum, olaj-  
festékek, lakkfestékek, kence-  
lakkok, mindenféle színes  
festékek a legjutányosabb  
árakon kaphatók 1440

**Prandeli Rezső és Fiaival.**

VEL. BECSKEREK, Alexandrova (Fő) u. 617

## Meghívó

### „Venus“ fész- és gombgyár r.-t. alakuló közgyűlésére,

mely Veliki Becskereken 1921. évi július hó 31-én  
délután 9 órakor a „Szerb Szövetkezeti Bank r.-t.“  
vel. becskerekéi fiókja helyiségében a következő  
tárgysorozattal lesz megtartva:

1. A jelenlévő részvényjegyzők hitelesítése.
2. A közgyűlés elnökének választása.
3. Jelentés arról, hogy a közgyűlés megtartását a Kereskedelmi és Iparminisztérium engedélyezte és hogy az aláírók a közgyűlésre szabályszerűen és kellő időben meghívtak.
4. Annak megállapítása, hogy kellő számú részvényes van jelen és hogy a közgyűlés határozatképes.
5. Annak megállapítása, hogy az alaptőke kellő aláírás és lefizetés által biztosítva van.
6. Az alapszabályok megállapítása
7. Határozathozatal a társaság meg vagy meg nem alakulása iránt.
8. Az alapítók jelentése a társaság igazgatóságának 3 évre történt kinevezéséről.
9. A felügyelő-bizottság megválasztása.
10. Intézkedés az alapítók felmentése iránt.
11. Esetleges indítványok.

Veliki Becskerek, 1921. évi július hó 18.

Szerb Szövetkezeti Bank r.-t.  
vel. becskerekéi fiókja

Közgazdasági Bank r.-t.  
Dusan Mihajlović s. k.  
Josef Schnur s. k.

ELŐFIZETÉS

Egy évre . . .  
Egy évre . . .  
Egy évre . . .  
Egy óra . . .  
Egy óra . . .

Veliki Becskerek

Pus

szagot érez  
Lloyd George  
ország a fel-  
csőszakosan.  
sokkal és kat-  
verekkel, fegy-  
sál akorja élni  
lézai helyzet  
megoldása nem  
hanem egyene-  
újabb európai  
világháborúna

Teljesen is  
Georgenak, mi  
azonban ezzel  
gyvt! Sőt. Ne  
dött! Hogy tud  
háboru törhet  
kell kitörnie,  
1914-ben, sőt  
a Balkánhábor  
Es azóta be se  
állapodott meg  
tart felvétel-  
médvig tart  
folvt el azóta  
Mennyi hihi  
üres szó hang

Felsőszilézia  
kanni újra eg  
mezteti Lloyd  
teof. Érdekes  
kapva egész E  
annvira hajba  
már el sem tud  
más haját. G  
ország-lengyel-  
met-lengyel fr  
golódás, a bols  
reakciók, láz  
gyilkosságok.  
Hát kell ennél  
Georgenak leg  
volna módosít  
A felsőszilézia  
csak meghossz  
hősebbé tetheti  
háborut!

Egyet azonb  
George figyelme  
angol politika  
több a francia  
azt, hogy az a  
tegek a gloár l  
franciák! Az  
dolgoznak. Ma  
szilézia a néme  
miből fizetniök